



SAISON 83 - 84

allez REIMS

JOURNAL DU GROUPEMENT OFFICIEL DES SUPPORTERS DU STADE DE REIMS N°10

• Siège social : 8, rue Buirette REIMS



Hubert Vélud peut recevoir les ovations du public. Il a réussi une saison sans reproche.
(Photo J. Charles, Champagne-Dimanche).

REIMS — QUIMPER

Samedi 21 avril
à 20 h 30

FINIR EN BEAUTÉ

**Charcuterie
MARTIN**

Rôtisserie
Traiteur

Ouvert tous les jours
32, place d'Erlon - Reims
Tél. (26) 47.33.22

Gilbert ATTALI

Le spécialiste du son
Distributeur régional
RADIOLA

Expert TV couleur - Sonorisation
Magnétoscope V 2000

Siège social et magasin :
Vidéo Club 2000 - (Location K 7 vidéo)

45, place d'Erlon
51100 REIMS - Tél. 47.42.37

"Le Bignou"

Sa crêperie, son restaurant

DEUX FORMULES AU CHOIX
pour passer d'agréables moments

Le Bignou place Cérès - REIMS
Téléphone : 88.10.88



Fermetures du Bâtiment
ANDRÉ MAILLOT

Qualification Nationale

Stores - Fermetures - Clôtures

47, rue de Sillery - REIMS ☎ 85.57.77

Agent d'usines : S.M.P. - Ets Doitrand Frères

Etablissements SERMCA



CHAMPAGNE

H. GERMAIN

BRUT

CARTE BLANCHE

Rilly-la-Montagne



**Adhérez
à
"Allez
Reims"**

Adhérez tous au groupement officiel des supporters du Stade de Reims.

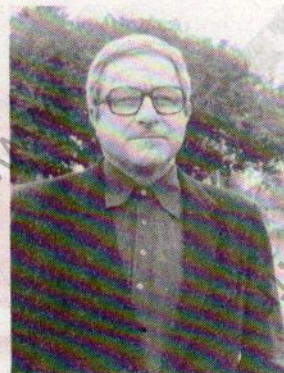
Vous trouverez ci-dessous la liste des sections où vous pouvez retirer votre carte de supporter (membre actif) au prix de 10 F, ainsi que les billets d'entrée au Stade Auguste Delaune pour les matches joués à domicile.

- "Section des Dix Mille"
Président Marcel Leblanc, rue A. Réville,
51100 Reims.
- "Le Chiquito"
110, rue des Romains, 51100 Reims.
- "Le café de l'Armée"
14, rue de Neufchâtel, 51100 Reims.
- "Le Havane"
35, rue Emile Zola, 51100 Reims.
- Les Châtillons, café "La Réunion"
ZUP des Châtillons, 51100 Reims.
- Section de Rethel, café "Le Sporting"
Rue Colbert, 08300 Rethel.
- Section "Les Rouges et Blancs"
1, rue de la Gare, 45190 Beaugency.
- "Le Longchamp"
80, avenue de Paris, 51100 Reims.
- Section de Neuchâtel, café du
"Cheval Blanc" - 02190 Neufchâtel-sur-Aisne.
- "Le Louvois"
Rue de Louvois, 51100 Reims.
- "L'Esplanade", café de "L'Esplanade"
Esplanade Cérés, 51100 Reims.
- Bar de "L'Hôtel de Ville"
à Epernay.
- "Le Concorde"
9, route de Bétheny, 51450 Bétheny.
- "Chez Doudou"
44, rue L. Chezel, 51100 Reims.
- "Stop Bar"
8, rue Saint-Christophe, 02200 Soissons.
- "L'Europe"
21, place Jean Moulin, 51100 Reims.
- M. D'Ancona Vincent
Collège des Indes, 51300 Vitry-le-François.
- "La Maison de la Nature"
Rue des Poissonniers, 51000 Châlons-sur-Marne.

EDITORIAL

La saison à venir

Par Serge BAZELAIRE
Président du Stade de Reims



Il y a quelque huit ans, j'ai accepté avec le soutien amical de Monsieur Henri Germain de présider le Stade de Reims. Durant cette période, j'ai vécu le dépôt de bilan avec une équipe professionnelle démantelée et sans âme. On avait l'impression que le club avec son passé prestigieux allait définitivement s'effondrer.

Le centre de Formation, un peu trop ignoré jusqu'alors, est venu terminer la demi-saison restante avec des résultats supérieurs à ceux qu'avait réalisés l'équipe professionnelle. Ce phénomène ne pouvait que faire réfléchir tout Président nanti d'un minimum de bon sens. La foi, l'ardeur et la combativité n'existaient plus dans l'équipe où trop de joueurs, pourtant chevronnés, venaient terminer à Reims une carrière en toute quiétude.

Un sang nouveau fut apporté par les jeunes éléments du Centre de Formation.

Mes amis du Conseil d'Administration et moi-même avons pris la décision de jouer dans l'avenir une autre carte. C'est ainsi qu'est né le Centre de Formation.

Pour créer les structures d'accueil, recruter les cadres nécessaires et assurer la partie fonctionnelle de cet établissement de jeunes, il fallait la compréhension de tous les pouvoirs officiels, nous l'avons trouvée ; mais nous avions surtout besoin de moyens financiers qui nous ont été apportés qu'en faible partie.

Combien ai-je fait de démarches auprès de Monsieur Lemaitre, grand supporter à l'époque et dirigeant de ce Centre aujourd'hui, pour trouver une solution à nos problèmes ?

Il serait trop long d'en faire l'historique, mais cela m'a permis de constater que le Stade de Reims avait encore des amis.

Conclusion, ce Centre est construit, structuré et il fonctionne.

Mais un Centre de Formation, c'est comme un livret de Caisse d'Epargne, il ne faut pas compter en tirer des bénéfices la première année.

L'attente fut longue pour les supporters et les dirigeants mais le pari est en grande partie gagné.

Centre Mulhouse, nous avions 8 élèves sur les feuilles de match, cela se passe de commentaire.

En fonction de ce que j'ai pu observer durant ces années du Conseil d'Administration, je crois que l'on peut dire que l'épine dorsale d'un Club est constitué par des cadets nationaux de bonne qualité, par une « Gambardella » que nous avons trop longtemps oubliée, et bien sûr par une équipe première forte.

Ces trois points étant réalisés, je pense pouvoir dire que le reste ne peut que suivre. Si je dois encore demeurer quelque temps au Club, voilà les 3 éléments sur lesquels je refuserai de

revenir. Pour cette réalisation, nous avons des gens compétents sur place parmi les dirigeants.

Pour ce dernier éditorial de l'année, je dois vous exposer le plan que nous défendons pour l'avenir du Stade :

1° Cadets nationaux = gros efforts de recrutement en qualité

2° Gambardella = c'est la véritable réserve d'un Club professionnel

3° Equipe première = base de l'équipe : le Centre de Formation + 2 joueurs d'expérience et de talent qui feront la différence.

Pour cela, il faut des cadres, des moyens financiers et des spectateurs.

Les Cadres : Nous avons élargi le cercle de famille et les commissions mises en place l'année travaillent efficacement.

Les moyens financiers : Ils ont 2 origines.

Les subventions, nous en connaissons à peu près le niveau. Monsieur J.L. Schneider que nous avons rencontré il y a peu de jours est conscient de nos besoins mais son mandat lui impose de fixer des aides raisonnables car il n'y a pas que le football à Reims. Nous le remercions de nous avoir écouté avec un maximum de bienveillance.

Monsieur Falala, notre Maire, va nous recevoir et mettre le poids de son autorité dans la balance pour nous aider à trouver des sources d'aides extérieures.

Enfin, l'équipe de dirigeants fait des efforts importants pour réduire les moyens de réaliser le plan que je viens d'exposer.

Je crois qu'avec du travail et de la ténacité, nous devons réussir.

C'est à nous dirigeants de lutter et de trouver les ressources morales et pécuniaires nécessaires pour franchir le dernier seuil : le retour à la première division.

J'ai toujours pensé que la vocation d'un Club comme le Stade de Reims n'était pas de demeurer en seconde division.

Tout le monde doit se mobiliser. Il ne faut plus entendre de la part des spectateurs cette phrase souvent prononcée : « je retournerai au Stade quand ils joueront bien ».

Pour terminer, c'est aux spectateurs que je veux m'adresser par leur présence au Stade même s'il y a des périodes un peu décevantes au niveau de la réussite.

Il faut avoir une confiance totale dans son équipe et surtout ne pas attendre qu'un grand Club soit constitué pour le supporter.

C'est la présence physique de tous nos supporters qui sera peut-être l'élément le plus déterminant dans la remontée du Stade de Reims.

CELLO PLASTIC
**Tout l'emballage pour
magasins et industries**

Z.I. NORD-EST

51100 REIMS - ☎ 47.80.86



CAFÉ - TABAC - JOURNAUX
LE CHIQUITO
SECTION ALLEZ-REIMS

110, rue des Romains

REIMS

☎ 88.42.09

Après le match...

Restaurant - Salon de thé

La Tonnelle

OUVERT TOUS LES JOURS

DIMANCHES et JOURS FÉRIÉS

Galerie du Clair-Maret

REIMS

19, rue de Thillois

☎ 40.65.67

L'Européen
Café - Terrasse-Thé

35 sortes de bières

Ouvert jusqu'à 2 h du matin

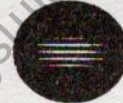
Croque-monsieurs, sandwiches, etc...

Ambiance décontractée

30, place Drouet-D'Erlon - 51100 Reims

Tél. 88.67.69

ESPACE BUREAU SYSTEMS



MINOLTA
la photo copiée

Espace Bureau Systems

56, av. Foch, 51200 EPERNAY - ☎ (26) 54.11.74

27 G, bd de la Paix, 51100 REIMS - ☎ (26) 88.44.51

SAINT-REMI SPORT



10 %

sur présentation de notre carte
Remise aux Comités d'Entreprises

15 %

sur achats groupés (clubs, groupes, etc.) supérieurs à 1.000 F

27, allée Fléchambault

Tél. 05.01.20

Bienvenue à

Le Stade Quimpérois : un retour plus difficile que prévu

Le Stade Quimpérois a longtemps fréquenté le Championnat de France Amateur (il fut demi-finaliste en 37-38 et finaliste en 50-51), avant de se lancer dans la grande aventure du Championnat National, la division 2 « new-look » à trois groupes de seize clubs.

Pour sa première saison en « National », Quimper se classa 11^e du groupe centre, remporté par le... Paris St-Germain.

Hélas, la saison suivante, bon dernier du groupe B (on avait abandonné les appellations Nord, Centre et Sud), le Stade Quimpérois regagnait le C.F.A., ou plutôt la division 3.

On retrouvait le club breton en division 2 en 74-75, mais il terminait avant-dernier du groupe A et donc retournait une nouvelle fois à l'étage inférieur. Il n'y demeura pas non plus longtemps, puisqu'en 76-77, Quimper participait de nouveau au championnat de deuxième division. Cette fois l'essai était concluant. Les Quimpérois se classaient en effet cinquième du groupe B remporté par Strasbourg.

13^e en 77-78, 14^e en 78-79,

12^e en 79-80, 13^e en 80-81 et dernier du groupe B.

Mais comme on vient de le voir, le Stade Quimpérois n'aime pas s'éterniser dans une division et à peine avait-il pris l'ascenseur pour la division 3 qu'il s'installait dans celui remontant en division 2 après s'être classé 3^e du groupe ouest de D 3 derrière Nantes et Rennes à l'issue de la saison 82-83.

Mais cette fois, les dirigeants quimpérois entendaient bien que cet « éternel retour » ne soit pas une fois de plus éphémère. Ils en avaient assez que leur club fasse l'ascenseur. Aussi s'efforcèrent-ils de renforcer leur équipe afin que celle-ci tienne la route en deuxième division, avant que de songer à de plus hautes ambitions.

Une première « bombe » éclata dans le ciel quimpérois, lorsque l'on annonça la venue du brillant avant-centre polonais de Valenciennes Lubanski. Vinrent également rejoindre le club finistérien, le gardien Weller (Toulouse), les défenseurs Berthaud (Rouen), Garraud (Bordeaux) et Kédié (Brest), le

demi du Racing Gaye et l'attaquant Leborgne (US Montagnarde).

Le Stade Quimpérois semblait donc bien armé pour effectuer une saison honorable et en tout cas sans inquiétude. Mal-

heureusement, ce ne fut pas le cas. Quimper ne parvint jamais à quitter le bas du classement.

Ce nouveau retour en division 2 s'est donc révélé plus difficile que prévu et à l'heure où nous écrivons ces lignes, Quimper

n'était pas assuré de se maintenir, malgré un excellent nul à Valenciennes.

Il restait à l'équipe de Jacky Castellan à recevoir Abbeville et puis, à se déplacer à Reims pour un ultime match où les

Champenois joueront peut-être pour une place de barragiste et les Bretons pour leur maintien, selon les résultats de l'avant-dernière journée.

Patrick KIMMEL



Debouts (de gauche à droite) : Kédié, Lubanski, Berthaud, Garraud, Deru, Weller. Accroupis (de gauche à droite) : Taruffi, Toullec, Gaye, Leborgne, Kilo.

Quimper à la loupe



Couleurs : Maillot blanc, culotte noir, bas blancs.

Président : M. Pierre Pernez

Sécrétaire général : M. Jean-Pierre Hemon

Sponsor : Xemard

Entraîneur : Jacky Castellan. Né le 17 octobre 1945, Castellan a joué dans de nombreux clubs : au Stade Français, à Bordeaux, Angoulême, Metz, Avignon. En 1982, il entraîna le CEP Lorient, club de division d'honneur. Puis les dirigeants quimpérois firent appel à lui, pour prendre la succession de Marc Rastoll au cours de la saison 82-83. A noter que Castellan avait déjà été quimpérois, mais en tant que joueur.

L'effectif

Gardiens

Weller Marc, né le 27 octobre 51 à Mutzig ; 1 m 83, 76 kg ; ex-Mutzig, Angers, Bastia, Toulouse.

Lecouteux Didier, né le 31 mars 59 ; 1 m 80, 73 kg ; formé au club.

Défenseurs

Berthaud Dominique, né le 12 février 52 à Bordeaux ; 1 m 86, 83 kg ; ex-Evreux, Paris SG, Angoulême, Thonon, Rouen.

Deru Gérard, né le 4 octobre 51 à Concarneau ; 1 m 82, 73 kg ; ex-Concarneau

Garraud Alain, né le 4 août 61 ; 1 m 88, 80 kg ; ex-Bordeaux

Kédié Lohou, né le 13 juin 59 à Zogognigbe (Côte d'Ivoire) ; 1 m 74, 67 kg ; ex-Stade Brestois

Taruffi Claude, né le 30 avril 59 à Moyeuve ; 1 m 70, 66 kg ; ex-Clovaugue, Metz, Besançon

Marasco Sébastien, né le 4 octobre 61 ; 1 m 77, 73 kg

Milieu de terrain

Barraud Luc, né le 4 octobre 51 à Courant ; 1 m 68, 66 kg ; ex-La Rochelle, Concarneau, Rennes, Le Mans, Caen

Gaye Badou, né le 13 août 50 ; 1 m 80, 72 kg ; ex-Racing de Paris

Hostiou Robert, né le 29 décembre 59 à Quimper ; 1 m 76, 72 kg ; ex-ES Quimper

Kilo Bernard, né le 5 mars 58 ; 1 m 83, 73 kg ; ex-Metz

Thomas Jean-Paul, né le 31 août 53 à Quimper ; 1 m 82, 75 kg ; formé au club

Attaquants

Le Borgne Didier, né le 5 juin 56 ; 1 m 75, 67 kg ; ex-US Montagnarde

Lubanski Wrozieniers, né le 28 août 47 en Pologne ; 1 m 71, 70 kg ; ex-Lokeren, Valenciennes

Toulhoat Patrick, né le 22 août 58 à Quimper ; 1 m 70, 65 kg ; ex-Briec

Toullec Pascal, né le 27 mai 56 ; 1 m 78, 75 kg ; ex-Concarneau.

Dernier match à l'extérieur

Valenciennes-Quimper 0-0

Quimper : Weller-Taruffi, Garraud, Deru, Kédié-Hostiou, Barraud, Gaye-Toulhoat, Toullec, Leborgne.

Au match aller

Une démonstration rémoise

A Quimper, le 24 juillet dernier, le Stade de Reims plein d'ambition n'avait pas raté son entrée en Championnat. Les Stadistes avaient étreint une équipe Bretonne dont le retour en division II promettait d'être laborieux. Par contre, les Rémois pouvaient se laisser à rêver de première Division. Ce premier match de la saison les autorisait en effet à nourrir bien des espoirs, hélas, non concrétisés neuf mois plus tard.

Très vite, Reims prenait résolument la direction des opérations. Devant les offensives champenoises, Quimper donnait des signes de fébrilité. Toutefois malgré plusieurs alertes, il fallait attendre la 22^e minute pour voir les Rémois concrétiser leur domination par l'intermédiaire de Bertolino qui ouvrait la marque en reprenant de volée un centre de Kiefer.

Les Rémois avaient le vent en poupe et continuaient de harce-

ler la cage de Weller, contraint à plusieurs interventions sur le fil. Une tête de Kiefer (32^e) puis ensuite Rozborski et Tony Giannetta (45^e) mettaient à rude épreuve la défense locale mais aucune de leurs initiatives n'allaient être couronnée de succès avant le repos.

Du côté Breton, une seule action dangereuse était à mettre à l'actif de Quimper. Mais Miche qui remplaçait Velud, blessé, avait repoussé le ballon.

Alors qu'ils avaient piétiné devant les buts Quimpérois pendant 45 minutes pour un maigre bénéfice les Rémois allaient se rattraper largement en deuxième mi-temps.

Dès la reprise (46^e), Jaffrès se lançait à l'attaque, effectuait un relais splendide avec Rozborski et marquait après avoir évité Weller. Le pauvre gardien breton n'était pas au bout de ses peines...

Les Rémois avaient fait le

trou et soufflaient un peu... On atteignait l'heure de jeu alors que la pluie arrosait le Stade Penvillers.

Après s'être refait une santé, les Rémois allaient de nouveau repartir à l'assaut des buts bretons. A la 69^e, le Stade corsait l'addition. Lancé par Tony Giannetta, Bertolino parti du centre du terrain se présentait devant Weller qui n'avait d'autre issue que de la faucher. C'était le penalty indiscutable que le capitaine Rémois, Jean-Luc Arribart transformait.

Quimper tentait bien de relever la tête mais une fois encore ; c'est Reims qui allait trouver le chemin des filets à deux minutes de la fin.

Sur une action collective dans la surface dont Rosario Giannetta était à l'origine, Rozborski servait Kiefer qui fusillait l'infortuné Weller.

Reims venait de débiter la saison en fanfare mais compte-

tenu de l'écrasante domination rémoise, ces quatre buts étaient un minimum...

FICHE TECHNIQUE

Reims bat Quimper 4-0 (mi-temps 1-0). Eclairage moyen, bonne pelouse, temps pluvieux. 4.000 spectateurs environ. Arbitre : M. Ferrari.

Buts : Bertolino (22^e), Jaffrès (46^e), Arribart (69^e sur penalty), Kiefer (89^e).

Avertissements au Rémois Jaffrès (39^e) et aux Quimpérois Taruffi (50^e) et Kilo (72^e).

QUIMPER : Weller ; Marasco, Berthaud, Deru, Kédié ; Hostiou, Taruffi, Kilo ; Leborgne, Lubanski, Toullec.

REIMS : Miche ; Zorretto, Prince, Arribart, Berlin ; Jaffrès, Tony Giannetta (puis Rosario Giannetta 81^e), Rozborski ; Bertolino, Kiefer, Lechantre.

FOOTBALL EN SALLE

Samedi 5 mai à 21 heures

REIMS - SEDAN

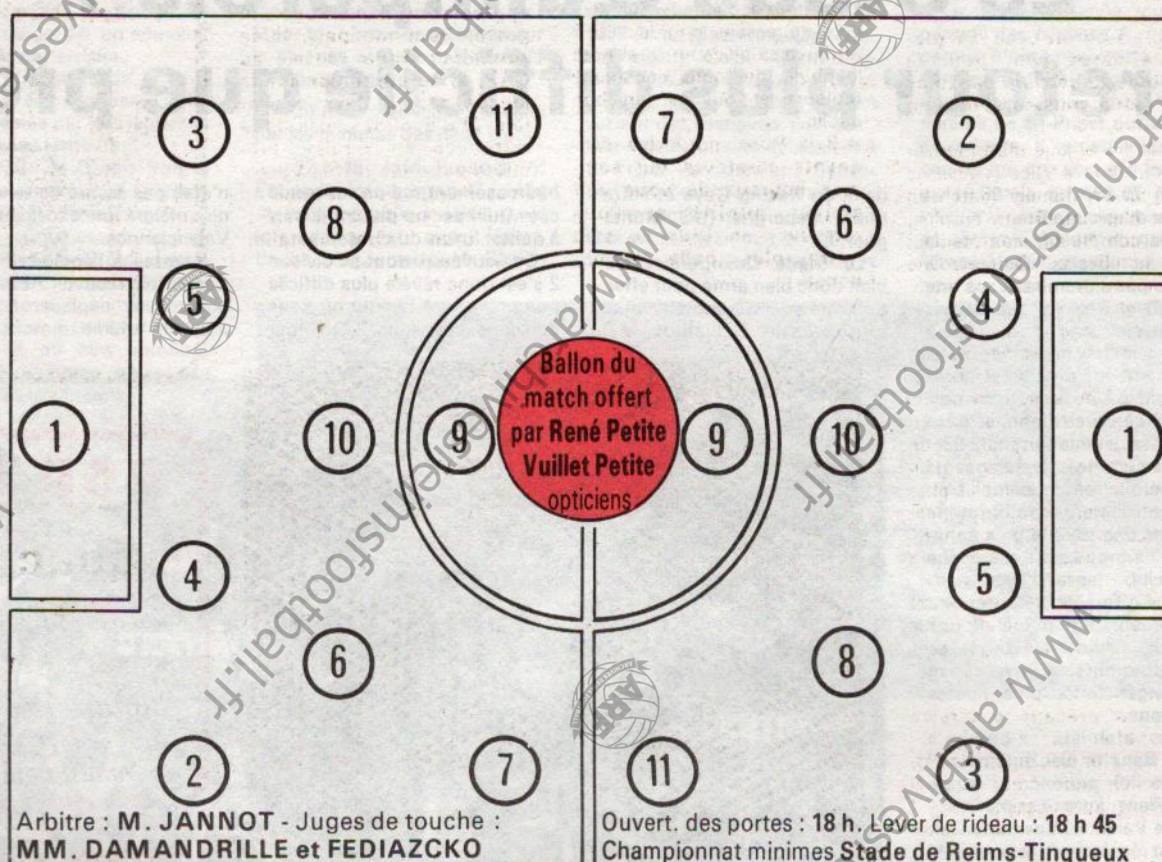
au complexe sportif René Tys (lever de rideau à 20 heures)
Location ouverte à « Champagne-Dimanche »

13, place d'Erlon à Reims - Prix unique d'entrée : 20 F

REIMS-QUIMPER

REIMS

- VELUD
- ZORZETTO
- PRINCE
- ARRIBART
- BERLIN
- CHARBONNIER
- JAFFRES
- R. GIANNETTA
- T. GIANNETTA
- ROZBORSKI
- BERTOLINO
- KIEFER
- LECHANTRE
- LAFOND
- CALDERARO
- CHOLIER
- MICHE
- SCHALLER
- MASCLAUX



QUIMPER

- WELLER
- TARUFFI
- GARRAVO
- DERU
- KEDIE
- BARRAUD
- LE BORGNE
- GAYE
- TOULHOAT
- LUBANSKI
- HOSTIOU
- TOULLEC
- MARASCO
- BERTHAUD

Allez le Stade !

Les chiffres du groupe B

Le classement

- Tours 51 pts
- Racing Paris 50 pts
- Le Havre 47 pts
- Reims 43 pts
- Orléans 39 pts
- Valenciennes 39 pts
- Mulhouse 37 pts
- Guingamp 37 pts
- Stade Français 32 pts
- Chateauroux 31 pts
- Sedan 29 pts
- Dunkerque 27 pts
- Abbeville 26 pts
- Quimper 26 pts
- Red Star 25 pts
- Angers 24 pts
- Montceau 17 pts
- Roubaix 14 pts

La 34^e journée

REIMS	QUIMPER		
ANGERS	ORLEANS		
ST-FRANCAIS	SEDAN		
ROUBAIX	GUINGAMP		
DUNKERQUE	TOURS		
CHATEAUROUX	RC PARIS		
VALENCIENNES	MONTCEAU		
ABBEVILLE	LE HAVRE		
MULHOUSE	RED STAR		

Le nouveau classement

- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____
- _____

Victoires

- Tours 23
- R.C. Paris 23
- Reims 19
- Le Havre 18

Défaites

- Roubaix 22
- Montceau 19
- Red Star 17
- Angers 17

Attaques

- R.C. Paris 87 buts
- Tours 78 buts
- Reims 65 buts
- Mulhouse 59 buts

Défenses

- R.C. Paris 26 buts
- Le Havre 27 buts
- Tours 28 buts
- Orléans 29 buts

Les buteurs du groupe B

- Dafonseca 22 buts
- Madjer 20 buts
- Ekeke 18 buts
- Tibeuf 17 buts
- Martet 16 buts
- Martel 16 buts
- Loiseau 15 buts
- Polaniok 13 buts
- Ferrière 13 buts
- Prieur 13 buts
- Charbonnier 12 buts
- Six 12 buts

Les buteurs rémois

- Charbonnier 12 buts
- Bertolino 9 buts
- Giannetta R. 7 buts
- Rozborski 6 buts
- Kiefer 6 buts
- Arribart 6 buts
- Calderaro 6 buts
- Lechantre 3 buts
- Jaffres 2 buts
- Lafond 2 buts
- Giannetta T. 1 but
- Berlin 1 but
- Cholier 1 but
- Prince 1 but

Les résultats des amateurs

Dimanche 8 avril 1984

- Championnat Division Honneur
- Sézanne - Stade de Reims B 1-3

Dimanche 15 avril 1984

- Championnat de France D. III
- R.C. Strasbourg - Stade de Reims A 2-0
- Division Honneur Nord-Est

- Ent. Charleville - Stade de Reims B 3-0
- Division Honneur Cadets
- Stade de Reims B - P.L. Troyes 5-2
- Championnat Féminin
- Championnat de France
- Stade de Reims - U.S. Orléans 2-0
- Division Honneur Nord-Est
- Stade de Reims - Graves 3-0

CHAMPAGNE
— dimanche —

le journal des sportifs

Les affluences du Stade A. Delaune

- Reims - Le Havre 10.295
- Reims - Montceau 7.646
- Reims - Orléans 10.799
- Reims - Sedan 15.788
- Reims - Roubaix 5.914
- Reims - Chateauroux 6.828
- Reims - Abbeville 5.198
- Reims - Red Star 5.012
- Reims - RC Paris 8.406
- Reims - Tours 6.504
- Reims - Guingamp 4.573
- Reims - St. Français 3.866
- Reims - Angers 4.523
- Reims - Dunkerque 5.711
- Reims - Valenciennes 6.544
- Reims - Mulhouse 7.421
- Moyenne 7.183 spectateurs



LE VIEUX
MULHOUISIEN

HOTEL - PIZZERIA

- Dans un cadre vénitien
- Spécialités italiennes
- Four à bois

62, rue Gambetta Ouvert de 12 h à 15 h
51100 REIMS - Tél. 85-35-62 18 h à 24 h

• En direct avec

Christophe Masclaux

A.R. : Christophe, tu portes un nom qui a été longtemps fidèle au Stade de Reims, puisque ton père René est l'exemple type du bon joueur de club qui n'a pas droit aux feux de la rampe, mais qui, lorsqu'il est absent de l'équipe, laisse un trou difficile à combler, et qui plus est, n'a connu qu'un seul club : le Stade de Reims. Nous allons donc te présenter au public Rémois car autant tu es accrocheur et gagnant sur le terrain, autant ceux qui te connaissent en dehors des terrains savent que tu es un garçon réservé, calme, qui ne parle pas pour ne rien dire et qui observe. Peux-tu me dire ta date de naissance, ainsi que le lieu ?

Ch. M. : Je suis né le 21 juin 1965 à Reims.

A.R. : Tu es un pur produit de l'école Rémoise ?

Ch. M. : J'ai débuté en poussin, puis pupille, minime, cadet et junior.

A.R. : Tu as été international junior ?

Ch. M. : Oui, en équipe de France juniors 1^{re} année, où j'ai joué le tournoi de St-Malo et en équipe de France juniors A. J'y ai joué le tournoi de Monaco, d'URSS, (où j'ai été blessé au genou) et France-Portugal pour la qualification en Championnat d'Europe.

A.R. : En effet, tu fais partie de l'équipe de France championne d'Europe, mais tu n'as pas pu jouer la finale ?

Ch. M. : Non, car j'ai été opéré du genou à l'époque.

A.R. : Et au Stade ?

Ch. M. : J'ai signé apprenti deux saisons. La saison passée, j'ai signé stagiaire jusqu'à la fin de la saison 84/85.

A.R. : Pour toi, ça se présente assez bien pour la suite de ta carrière car tu as déjà joué plusieurs fois en Pros ?

Ch. M. : J'ai joué mon premier match Pros à Nice, j'avais le trac car un premier match en Pros, c'est important, en plus, ce match Nice-Reims était un des matches au sommet. Une fois le match engagé, ça a été. En 83, j'ai joué 5 matches titulaire et six comme 12^e homme.

A.R. : Par contre, cette saison...

Ch. M. : Une saison en demie teinte, à cause d'ennuis musculaires. J'ai manqué beaucoup de matches « aller ». En décembre, repos complet et je n'ai réellement repris l'entraînement qu'après Noël.

A.R. : Ensuite, ça a été assez vite ?

Ch. M. : Oui, j'ai été remplaçant à Sedan et huit fois titulaires depuis. Puis encore quelques ennuis musculaires... à présent, ça va mieux.

A.R. : A présent le service national ?

Ch. M. : Non seulement en 85, car à 35 jours près, je serai encore junior une saison.

A.R. : Et l'ambiance au club ?

Ch. M. : Très bonne, au centre on s'entend très bien. Quand on joue en Pros, les anciens et M^r Phelippon nous mettent en confiance, alors ça va.

A.R. : Et en dehors du football ?

Ch. M. : Je prépare le CAP des métiers du football : je passerai l'examen du 28 mai au 1^{er} juin à Vichy. Je vais de temps à autre au cinéma, je joue un peu au bowling et j'aime me promener.

A.R. : Tes souhaits ?

Ch. M. : Réussir à mon CAP. Pour le club. Je crois que, quel

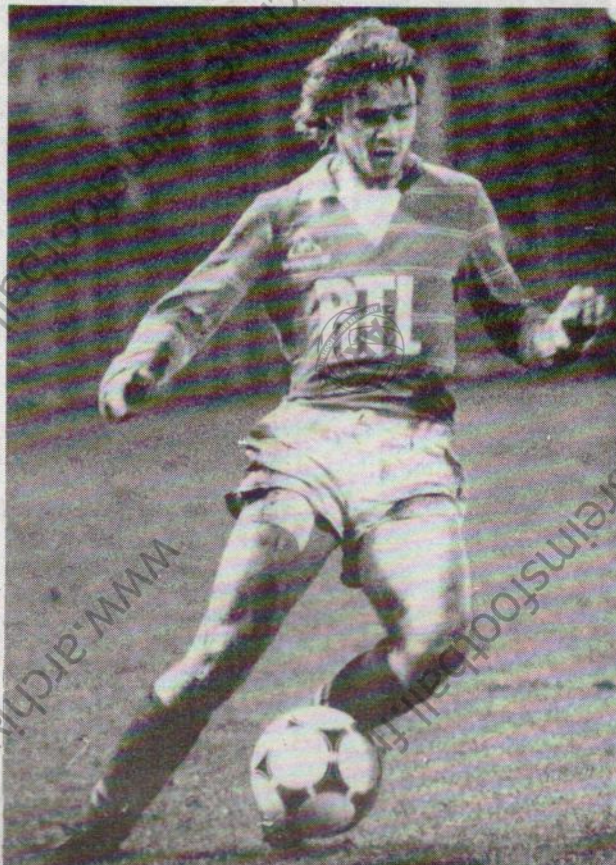
que soit le résultat à la fin de la saison, si on prenait 19 points sur 10 matches, on aurait rempli le contrat. Ensuite, il faudra préparer la saison prochaine pour essayer de remonter le plus vite possible en division I. Pour nous les joueurs, ce sera plus intéressant, pour le club, il retrouvera sa place en D1 et pour le public qui nous encourage toujours et qui est un bon public.

A.R. : Pour nous les dirigeants amateurs qui sommes heureux de vous voir arriver pupille et vous retrouver en Pros ce sera notre plus belle récompense.

Ch. M. : Oui, je comprends

A.R. : Bien « Nonoche », je te remercie d'avoir accepté ce petit supplice car je sais que tu es le genre réservé par excellence, et que tu as fait un gros effort pour me répondre. Nos supporters apprécieront d'avantage ton geste. Pour ma part, je te souhaite : 1) de réussir au CAP, 2) de continuer sur ta lancée car tu devrais aller loin, 3) d'avoir le plaisir de te retrouver en équipe première avec tes frères Valéry (que j'avais l'an dernier en minimes Nord-Est) et Sébastien (que j'aurai certainement l'an prochain).

Henri FARINACCI



(photo Champagne-Dimanche)

• Avec nos amateurs

Cette saison, nos Juniors vont jouer les 8^e de finales à Rouen. Il y a déjà quelques saisons que le Stade n'avait pas figuré sur le plan national en Gambardella et ce pour la simple raison que, depuis quelques saisons, les matches de coupe Gambardella se déroulaient aux dates où était programmé un match de Championnat. Quand on sait que la plupart de nos Juniors participent au championnat D III ou DH, il était alors difficile de jouer tout en même temps. Cette saison, nous voici revenus à des dates plus conformes avec le calendrier ; Le Stade a donc décidé de jouer la Gambardella (considérée comme le championnat de France Junior) plus sérieusement que ces dernières saisons.

Le Stade de Reims a gagné cette coupe Gambardella en 1966 en battant St-Etienne 4-3. Plusieurs joueurs figurant dans cette équipe ont fait leur chemin comme Masclaux - Laudu - Thiebaut (CTR) - Bechard (entraîneur de nos cadets) - (Sibillotte qui était un des grands espoirs du club a hélas été grièvement blessé dans un accident de la route qui a mis fin à sa jeune carrière). En 1969, le Stade se retrouva en finale contre Martigues et fut battu au bénéfice de l'âge (les Martigais ayant aligné un cadet

comme 12^e homme, cadet qui ne joua évidemment pas le match mais qui fit baisser la moyenne d'âge de l'équipe provençale !!!) dans l'équipe de 1969 figuraient Jodard. Enfin, en 1977, le Stade se retrouve en finale à Nice contre Nîmes et perd 3-1. Plusieurs joueurs de cette équipe sont dans notre onze Pros (Velud - Prince - Bertolino - Jaffrès) les autres ? Vercruysse - Beau - Leclair - Gonzales - Gosset - ont émigré sous d'autres cieux. Il faut rappeler pour la petite histoire que quatre joueurs retenus en 1/2 finale de la coupe de France, n'ont pas joué cette finale puisque titulaires en équipe Pros comme Buiset - Polaniok et Mauffroy ainsi que Mathou comme 12^e homme. Cette année, nous ne pouvons dire jusqu'où nous irons d'autant que Rosa et Nonoche risquent de ne pas être présents pour cause de matches en Pros, mais le fait de figurer déjà parmi les 16 meilleures équipes Juniors de France est encourageant. Joueurs ayant joué la Gambardella cette saison : Abreu - Wolf - Louvard - Masclaux - Hurbin - Gianetta R. - Custodero - Bart - Beguin - Guiloni - Citerne - Ousfane - Berebi - Diaz - Lagleyre.

Henri FARINACCI

Le Stade et la Gambardella



Demain dans

CHAMPAGNE — dimanche —

Tous les commentaires et photos de REIMS - QUIMPER

Restaurant Pizza

PIZZAS AU FEU DE BOIS
SPÉCIALITÉS
ITALIENNES



39, rue Cérés - REIMS
Tél. (26) 47.33.25

Ouvert jusqu'à 23 h 30
Fermeture lundi
et mardi midi

BAR DE L'ARMÉE

Tabac Hôtel Loto

Maillard-Hautcœur

14, rue de Neufchâtel - 51100 REIMS - ☎ 09.25.53

Clôture des jeux le mardi à 17 heures

OUVERT TOUS LES JOURS

sauf dimanche de 6 h 30 à 20 heures



Galerie de l'Etape
REIMS

Vêtements et articles de sport

25 % de REMISE

sur présentation de notre carte

Galerie de l'Etape - Tél. 40.19.51

FAIENCE & GRÈS

fait confiance au Stade de Reims...

Allez... **à la Fermette**

Ouvert tous les jours de 8 h à 12 h - 14 h à 19 h
même SAMEDI et DIMANCHE toute la journée

51400 PRUNAY

Le Stade de Reims accueille un club ami

Les minimes du Stade de Reims ayant participé à plusieurs tournois internationaux organisés par l'Association Sportive des Cheminots de St-Priest, des liens d'amitié sincère et profonde se sont tissés entre les deux clubs. C'est pourquoi les membres de la commission amateurs approuvant à l'unanimité la suggestion d'un de ses membres : "Inviter les minimes et les dirigeants (dont le président, M. Yves Méo est un ardent supporter du Stade depuis plus de 25 ans !!!) de ce club méritant et ami, à venir passer un week-end à Reims". L'invitation fut d'autant plus acceptée que : c'est la première fois qu'un club invitait les cheminots "Saint-Priest" à aller jouer loin de leur base ! Un programme de séjour fut donc établi afin de faire profiter un maximum à nos amis durant leur séjour rémois.

- Vendredi 6 à 17 h 45 : une importante délégation rémoise attendait le train en gare afin d'accueillir nos hôtes. Dirigeants, parents des joueurs, entraîneurs des jeunes représentaient le Stade.

- Samedi 9 h 30 : rendez-vous au siège, visite du siège ; achat de fanions, maillots, posters afin de garder un souvenir concret de cette visite.

- 10 h 30 : visite de la cave Taittinger en groupes, visite très appréciée par nos jeunes et moins jeunes visiteurs.

- 11 h 30 : le Centre Sportif des Thiolettes et discussion avec un ancien joueur de l'A.S. St-Priest : Chollier. Là, le programme établi a dû être légèrement modifié, puisque le lever de rideau que nos minimes A devaient jouer à Delaune contre St-Priest a dû être annulé... Nous ne sommes hélas pas maîtres des intempéries.

MM. Prodolini et Farinacci décident alors d'annuler la visite de la Cathédrale et de faire jouer le match à la Cerisaie à 16 h. La rencontre terminée, rendez-vous à 19 h à Delaune pour visiter des installations du Stade Vélodrome et petite réception de nos amis où l'on trinqua avec une coupe de champagne (tradition oblige !!), Charbonnier, ancien joueur de St-Priest est venu saluer nos visiteurs ! Après une brève allo-

cution de MM. Farinacci et Vincent au nom du Stade et une réponse chaleureuse de M. Méo, tout le monde se rendit sur la pelouse afin de prendre des photos souvenirs !

- 20 h 15 : lâcher des ballons par les minimes des deux clubs.

- 22 h 45 : MM. Prodolini et Farinacci conduisent M. Méo au vestiaire où le président a la joie de parler avec Vélud, Lechantre, Zorsetto, M. Phélip-

pon et surtout Calderaro et R. Giannetta qui participèrent au Tournoi des Cheminots en 1977 (avec Masclaux, Chardonnet, etc...) "Caldé" ayant d'ailleurs été, à l'époque, sacré meilleur joueur du tournoi. En sortant des vestiaires, il dit bonjour à deux joueurs qui étaient à St-Priest l'an dernier : Sébastien Hatat et Nicolas Sarre.

Dimanche matin : quartier libre et rendez-vous en gare à 12 h 15 afin de reprendre le

chemin de Lyon par le train Reims-Nice de 12 h 50.

Le Stade remercie tous les parents des minimes A, qui ont permis d'organiser cette petite réception en acceptant d'héberger un, voire deux gamins de St-Priest durant ces deux jours. Il remercie les dirigeants qui ont accueilli les dirigeants amis et surtout donne un grand coup de chapeau à M. et Mme Chardonnet qui ont hébergé trois couples de diri-

geants. Nous tenions à le signaler. Je terminerai en espérant que nos hôtes garderont un bon souvenir de leur passage à Reims et je crois pouvoir dire que le grand vainqueur de l'opération est le Stade de Reims en entier.

Henri FARINACCI
Représentant les amateurs
au Comité Directeur
Allez Reims !



Les deux équipes de minimes posent pour la postérité.

Avec les sections

Les «Rouge et Blanc»

Parmi les sections Allez Reims, il en existe une, pas très connue de vous amis supporters mais qui pourtant mérite d'être sortie de l'ombre. Sans le dynamisme de son pétillant Président et fondateur, elle aurait bien peu de chance de survivre et pourtant elle se trouve en bonne place au palmarès des ventes de cartes de supporters.

Où peut-on la trouver ? Et bien à Beaugency, une trentaine de kilomètres après Orléans sur la route des vacances. Si jamais, au cours de votre voyage vous passez par là vous auriez tort de ne pas vous arrêter quelques instants pour consulter ce que l'on peut appeler "L'encyclopédie du Stade de Reims".

En effet pour Jean-Pierre tout ce qui concerne le Stade de Reims est dans sa mémoire. Composition des équipes saisons après saisons, résultats des matches, arbitres des rencontres, etc... Si jamais vous demandez à un joueur qui est le "croque-mort" vous verrez ce qu'il vous répondra. Le comble est qu'il travaille dans une entreprise de Pompes Funèbres

mais je peux vous certifier que lorsqu'il s'agit des "Rouge et Blanc" pour lui rien ne compte plus, ses yeux pétillent et dans son cœur c'est la fête. Je vais d'ailleurs le laisser se présenter ainsi que sa section.

"Quelques lignes pour vous présenter la section des Rouge et Blanc surnommée de temps en temps section de Beaugency ou de Pogacy (dixit livre du cinquantenaire).

Le bureau est composé d'inconditionnels supporters qui ont tous le même idéal, souvent depuis leur plus jeune âge, supporter et encourager l'équipe la plus prestigieuse et la plus valeureuse du football ; l'équipe aux célèbres maillots rouges à manches blanches ; l'équipe synonyme d'héroïsme, de résistance et de panache, notre idole à tous : Le Stade de Reims.

Notre seul but étant la vie de notre club et notre devise Allez Reims. Gagnants ou perdants nous serons toujours à vos côtés un pour tous, tous pour Reims !"

Que dire après tant d'enthousiasme sinon faites comme lui

vous qui avez ce qu'il souhaite le plus : La chance de vivre parmi les "Rouge et Blanc".

A. DUBAUX

Section "Les Rouge et Blanc", siège actuel 1, rue de la Gare, 45190 Beaugency.

Composition du bureau saison 1983/1984.

Président d'honneur : PRIN Guy.

Président actif : TRUAUD Jean-Pierre.

Vice-présidents : PIERRE André, BLEVILLE Michel, TRUAUD Yves.

Trésorier : TRUAUD Annette.

Membres : BIDOIS Josiane, LECLERC Josiane, BLEVILLE Odile, ROGER Simone, LEROY Monique, TRUAUD Alice, TRUAUD Pierre, BIDOIS Gérard, DAURY Georges, LECLERC Hubert, PESTY Gérard, TRUBLARD Raoul, TRUBLARD Alain, TRUAUD Jacques.

A l'honneur

Supporter de tout temps

Le fait rare de compter parmi nous un supporter aussi fidèle que André Durand nous a conduit tout naturellement à lui ouvrir les pages d'Allez Reims.

Le récit des trente années de supporter de Monsieur André Durand ne se veut pas exemplaire.

Cependant il faut beaucoup de confiance pour suivre et soutenir une équipe, à savoir le Stade de Reims, avec autant de passion. Mais découvrons un peu mieux ce supporter en lui donnant la parole.

"Issu d'une famille de six garçons, je suis né en 1938. Je suis supporter du Stade de Reims depuis 1954. Pendant un temps à travers les ondes puisque j'étais en Algérie, mais loin des yeux près du cœur c'est bien connu.

Mes souvenirs de cette époque me ramènent en mémoire une tournée du Stade de Reims au cours de laquelle R. Kopa faisait ses débuts à Reims contre Setif, le score : 12 à 1 il me semble, quelle joie !

En 1963, ma profession a voulu que je m'installe à Provins Seine-et-Marne à 120 km

du Stade Auguste Delaune, inutile de vous dire que depuis cette date je suis très souvent dans la ville des Sacres, pour tout dire à chaque match et aussi souvent dans les déplacements pour suivre mon équipe.

Pourtant depuis 2 ans je suis un peu moins assidu puisque je m'occupe de l'équipe locale qui évolue en P.D. 1 de district.

Le football Club Provinois (rouge et blanc) a participé à la Coupe de France et en est sorti au 7^e tour face aux Lilas Club, un club de division d'honneur sur le score de 1 à 0, ce fut d'ailleurs notre seule défaite.

D'autre part, nous allons jouer les 8^e de finale de la Coupe de Paris.

Pour la saison 84/85 le Football Club Provinois sera en 1^{re} D, nous comptons actuellement 10 points d'avance sur le second.

Une petite parenthèse pour signaler que le capitaine et libéro de l'équipe n'est autre que le Tonton Alphon de notre sympathique joueur rémois Didier Jaffres.

Vous comprendrez dans ces conditions que je sois chargé pour mon plus grand plaisir, de faire le commentaire du match du Stade de Reims auquel j'ai assisté la veille et ce avec le plus grand sérieux.

Le Stade de Reims peut être sûr de m'avoir encore parmi ses fidèles supporters, je reprendrai cette année ma carte d'abonné aux tribunes Méano, car mon plus grand souhait est de revoir Reims en 1^{re} division dès la saison prochaine".

Propos recueillis (avant le match au Red Star) par Daniel WAGNIER pour Allez Reims

CHAMPIONNAT D'EUROPE DE FOOTBALL 1984

DU 12 AU 27 JUIN

CALENDRIER DES RENCONTRES

Dates des rencontres	N° des matches	Lieux des rencontres	Horaires des rencontres	Rencontres	Groupes
Mardi 12 juin 1984	1	Paris	20 h 30	France - Danemark	Groupe I
Mercredi 13 juin 1984	2	Lens	20 h 30	Belgique - Yougoslavie	Groupe I
Jeudi 14 juin 1984	3	Strasbourg	17 h 15	R.F.A. - Portugal	Groupe II
Jeudi 14 juin 1984	4	St-Etienne	20 h 30	Roumanie - Espagne	Groupe II
Samedi 16 juin 1984	5	Nantes	17 h 15	France - Belgique	Groupe I
Samedi 16 juin 1984	6	Lyon	20 h 30	Danemark - Yougoslavie	Groupe I
Dimanche 17 juin 1984	7	Lens	17 h 15	R.F.A. - Roumanie	Groupe II
Dimanche 17 juin 1984	8	Marseille	20 h 30	Portugal - Espagne	Groupe II
Mardi 19 juin 1984	9	St-Etienne	20 h 30	France - Yougoslavie	Groupe I
Mardi 19 juin 1984	10	Strasbourg	20 h 30	Danemark - Belgique	Groupe I
Mercredi 20 juin 1984	11	Paris	20 h 30	R.F.A. - Espagne	Groupe II
Mercredi 20 juin 1984	12	Nantes	20 h 30	Portugal - Roumanie	Groupe II
Samedi 23 juin 1984	13	Marseille	20 h 00	Vainqueur groupe I - Deuxième groupe II	Demi-finale
Dimanche 24 juin 1984	14	Lyon	20 h 00	Vainqueur groupe II - Deuxième groupe I	Demi-finale
Mercredi 27 juin 1984	15	Paris	20 h 00	FINALE	

Dorénavant...

THRIFTY

vous accueille

35, Place Luton - REIMS

☎ 09.24.73

THRIFTY, une autre dimension...

CHAMPAGNE



Daniel Adam et Fils

RILLY-la-MONTAGNE
51500 FRANCE

— BRUT - Extra Quality —

• Que sont devenus les anciens ?

Michel Leblond a oublié le football

A.R. : Au nom d'Allez Reims, je vous remercie d'avoir bien voulu me rencontrer et de m'accorder cette interview. Oui, c'est sur un banc face aux courts de tennis de la Muire à Tinquex que j'ai longuement parlé avec Michel Leblond : ce grand footballeur bien connu qui fit partie du Stade de Reims de la grande époque.

M.L. : Je suis un pur rémois, car j'y suis né en 1932.

A.R. : Vous avez joué avec le "Grand" Reims et cela pendant combien d'années ?

M.L. : Je compte treize saisons de 1948 à 1961 comme joueur professionnel, et comme Robert Jonquet, j'ai également porté les couleurs du R.C. Strasbourg durant quatre saisons.

A.R. : Avez-vous été sélectionné en équipe de France ?

M.L. : Oui, je compte cinq sélections dans l'équipe "A" tricolore.

A.R. : Que pensez-vous du football actuellement en France ?

M.L. : Il se passe des choses scandaleuses. Il y a aussi des salaires énormes ! Il faut également de bons dirigeants qui feront de bons joueurs.

A.R. : Hormis le football, quel est maintenant votre sport préféré ?

M.L. : Je m'intéresse beaucoup au tennis et je suis même juge-arbitre.

A.R. : Pratiquez-vous encore le foot ?

M.L. : Non, j'ai totalement abandonné.

A.R. : Assistez-vous aux matches au Stade Auguste Delaune ?

M.L. : Non, maintenant plus jamais.

A.R. : Actuellement, on commence à parler des transferts de joueurs. Que pensez-vous de cela ?

M.L. : Pour s'assurer les services d'un bon joueur, il faut le voir à l'œuvre pendant au moins six mois. Certains joueurs étrangers venus en France ont eu des difficultés pour s'adapter. C'est le cas au

Stade de Reims avec Rozborski et il y en a d'autres...

A.R. : Quels sont les joueurs de votre époque qui vous ont fait la meilleure impression ?

M.L. : En ce temps-là, ils étaient tous bons, mais je retiendrai surtout Robert Jonquet, Glovacki, Bliard, Penverne.

A.R. : Avez-vous entraîné des équipes ?

M.L. : J'ai entraîné le Stade de Reims et j'ai été également joueur-entraîneur à Montataire, un club de l'Oise.

A.R. : Avez-vous occupé d'autres fonctions ?

M.L. : J'ai été responsable de la Ligue du Nord-Est et directeur de stage, mais j'ai été beaucoup déçu.

A.R. : Vous avez eu des satisfactions, je pense...

M.L. : Heureusement, j'ai encadré les minimes aux Jeux Olympiques à Helsinki en 1954 et j'ai conduit les juniors du Stade de Reims en finale de la Coupe Gambardella.

A.R. : Que pensez-vous du centre de formation ?

M.L. : C'est bien pour les

jeunes. Encore faut-il qu'il soit bien géré et bien encadré également. J'ajouterais aussi que la direction doit être confiée à des techniciens compétents.

A.R. : Au nom d'Allez Reims, merci Michel Leblond qui, durant plusieurs années, avez été l'un des artisans de la grande époque du Stade de Reims et vous figurez sur les plus

belles pages de l'histoire du club de football rémois. Par contre, vous avez éprouvé quelques déceptions, cela est bien dommage...

Toujours coiffé à la "brosse", Michel Leblond m'est apparu comme un homme dynamique, franc et loyal.

Propos recueillis pour Allez Reims par Jean TROPHARDY



C'était en 1959 à Stuttgart, Michel Leblond balle au pied affrontait le Real de Madrid lors d'une mémorable finale de Coupe d'Europe.



**Ouvert
tous les jours
de 8 heures
à 1 heure du matin
Dans un cadre
sympathique**

Croque-monsieur - sandwiches etc...



**Du 22 avril au 3 juin
Concours CHAMPAGNE
dimanche**

**Championnat d'Europe de football
Plus de 700 prix à gagner**

Où trouver

**CHAMPAGNE
dimanche**

dans l'agglomération rémoise ?

Dans votre boulangerie-pâtisserie :

- Azolin, Bétheny
- Berjot, 36, rue de la Croutelle
- Bobo, 118, bd St-Marceau
- Boulangerie de Champagne "La Rafale"
- Boulangerie de Champagne "Pays de France"
- Boulangerie de Champagne "Croix du Sud"
- Bouron, place St-Nicaise
- Brisson, 69, place Luton
- Camiat, 113, avenue Roger Salengro
- Champion, 104, rue des Romains
- Conce, place Claudel
- Coulon, polyclinique rue de Courlancy
- Daimé, Witry-les-Reims
- Davesne, 43, rue de Courcelles
- Davesne, rue de l'Université
- Delaire, 157, rue de Courcelles
- Didier, 25, allée des Monts de Champagne
- Dufresnois, 12, rue Victor Hugo, Cormontreuil
- Dupont, Witry-les-Reims
- Feuillet, rue de Turenne
- Fournil de France, place Jean Moulin
- Fournil de France, place des Oiseaux
- Fresco, bd Roux
- Harmant, 100, rue Gambetta
- Hohweiler, 12, rue St-Léonart
- Jan, 75, bd Charles Arnold
- Koch, 100, bd Robespierre
- Lagneau, 83, rue de Jard
- Lallemend, 48, rue Dr Thomas
- Lemestre, 7, place Luton
- Letrou, route Nationale, La Neuville
- Levesque, 66, rue Clovis Chézel
- Lourdez, 28, rue Antoine Goussiez
- Marchal, 1, avenue Paul Vaillant-Couturier, Tinquex
- Poirier, 39, rue des Poissonniers
- Prévost, 6, place Roosevelt
- Riquier, 48, rue Chanzy
- Rousseaux, 83, rue du Barbâtre
- Schaeren, 9, place St-Thimothée

Chez votre marchand de journaux :

- Barthelet, gare de Reims
- Bourscheidt, St-Brice

- Bouvet, 47, rue Camille Lenoir
- Briais, 226, avenue J. Jaurès
- Canler, 82, rue du Chalet
- Dengler, kiosque place d'Erlon
- Faupin, 137, avenue Jean-Jaurès
- Fressancourt, 282, avenue de Laon
- Geoffroy, 19, place Mozart
- Geoffroy, 66, rue de Vesle
- Goblet, 12, rue de Cernay
- Guerlin Martin et fils, presse, 70, place d'Erlon
- Janssens, 96, bd Pommery
- Lernieux, 47, rue Camille Lenoir
- Librinfo presse, 90, rue E. Zola
- Lignon, 155, rue de Courlancy
- Marchand, esplanade Fléchambault
- Mège et Ducroix, 2, avenue George Hodin
- Pastor, 181, rue de Neufchâtel
- Ternant, 1, avenue de Paris
- Thiefain, hôpital Debré
- Véron, 119, avenue Jean-Jaurès
- Kiosque presse Claude Deschamps, Hôpital Maison Blanche

Dans votre bar-tabac :

- "Le Anquetil", rue Anquetil
- "Tabac Handsaeme", avenue d'Épernay
- PMU Chauffour, 57, avenue de Laon
- "Les Colannes", 69, place d'Erlon
- "Les Sorbiers", 180, rue de Vesle
- PMU Michaud, 1, rue du Colonel Fabien
- PMU Peterolf, 2, rue Gabriel Péri, Tinquex
- Houllier, 73, rue d'Alsace Lorraine
- Berge, 145, rue Camille Lenoir
- "Le Cérés", place Aristide Briand
- "Le Rallye", 61, rue de Cernay
- Brière, 129, rue du Barbâtre
- "Le Havane", 36, rue Emile Zola
- "Le Wilson", 58, rue de la Bonne Femme
- Bin, 424, avenue de Laon
- "Le Fontenoy", 170, bd Pommery

Ou encore :

- Station Shell, 12, bd Dieu Lumière
- Crémier Pouzet, 9, avenue Bonaparte, Tinquex
- "Le Petit Cellier", 5, cours Anatole France
- "Pomm", 13, route de Bétheny

Un vêtement
de travail
s'achète

**A
L'OUVRIER
BLEU**

R. MARION 22, rue Clovis - REIMS
(angle rue Libergier) - Tél. 47 48 61



**L'ACADÉMIE
de la Bière**



Moules - Frites
Choucroute
Tous les jours
jusqu'à 23 heures
9, av. de Laon - REIMS
☎ (26) 47.51.40

Après le match,
ambiance sympathique,
nouvelle direction...

"Le Paris"

33, place Drouet-D'Erlon - 51100 Reims
Tél. (26) 47.48.89

Plomberie - Electricité - Chauffage
Sanitaire - Générale - Electrique
Pompes à chaleur - Gaz - Fuel

Lionel Mancier

ARTISAN DIPLOME

7, rue des Carmélites
51100 REIMS

Tél. (26) 86.34.67
et 88.33.19 (répondeur)

«MON ROYAUME POUR UN CHEVAL!»



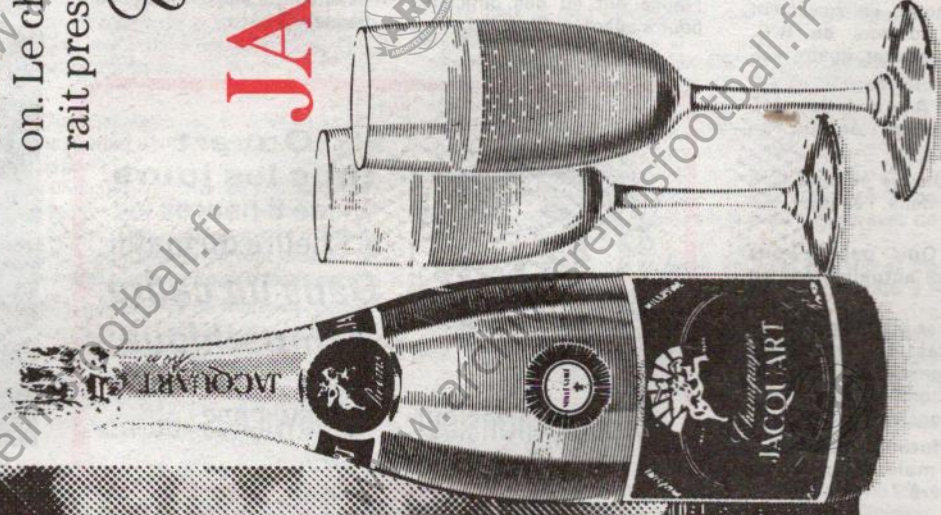
Le cheval de «La Renommée» de Coysevox sert d'emblème au prestigieux champagne Jacquart (d'après la statue qui décore la grande porte du jardin des Tuileries, place de la Concorde à Paris).

«*My kingdom for a horse*». La citation de Shakespeare, vous aussi, comme Richard III vous la prononcerez à chaque fois que vous retrouverez le prestigieux champagne Jacquart dont l'emblème est le cheval de «La Renommée». De belle couleur, de mousse très légère, de bouquet discret et racé, il allie dans un très bon équilibre le caractère corsé des «noirs» à la fine dentelle des «blancs».

Délicieux à l'apéritif, complice des fins repas qu'il sait faire durer, Jacquart reste à toute heure une rencontre durant laquelle les mots les plus délicats prennent tout leur sens et toute leur valeur.

Un cheval vaut parfois un royaume, dit-on. Le champagne Jacquart vous le ferait presque croire.

Champagne
JACQUART
Reims



Mouillard & Mouillard

5, rue Gosset
B.P. 467 - 51066 Reims Cedex
Tél. (26) 07.20.20
Télex 830 987 Reims